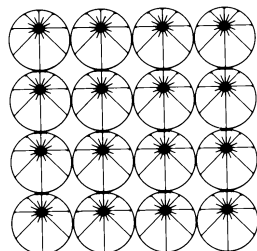


巻頭言



アンリツのグローバルな取り組み

専務執行役員，計測事業統轄本部長

マーク・エバンス

(Mark Evans, Executive Vice President and
General Manager of Measurement Business Group)



アンリツは一世紀以上もの間、技術リーダーの役割を果たしてきました。この間、私たちは一貫して一企業として、技術を発展させ、成功へと導く製品やソリューションの設計を通じて、時代のトレンドを象徴する技術を生み出してきました。私たちのリーダーシップが今日も続いているのは、アンリツが「知の製造業」という方針の下に、お客様の価値を高め、新たな需要を創出する革新的なソリューションをお客様と共に創造し、長年の経験を活かしているからと言えます。アンリツはこの方針を堅持し、グローバルなユビキタスネットワークを推進していきます。

お客様との協働は、アンリツにとって目新しいことではなく、会社設立以来、アンリツはお客様とのコラボレーションに重きをおき、また多くの場合においてお客様を開発のパートナーであると考えています。この考え方は、私たちが設計するすべての製品に反映されています。

技術の最前線にあるというだけでなく、アンリツは、リーダーの地位を築く上でのグローバルなアプローチの重要性も理解しています。世界中に販売、開発、マーケティング拠点を置くのはこのためで、地球上のあらゆる地域でお客様に一貫したサポートを提供しています。

ここで言うリーダーの役割は、お客様の近くにオフィスを構え、最先端の製品を提供するだけでは果たすことができません。色々な手段を通じての教育というものが、技術の進歩に不可欠

の要素であり、市場の先導者となる企業において必ず実施されるべきものと考えます。こうした考えのもと、アンリツは「アンリツテクニカル」を引き続き発行していきます。

今号の「アンリツテクニカル」には、高い競争力をもつ新製品の設計に際し、お客様に役立てていただける情報を掲載しています。例えば、「アンリツエンジニアリング」の論文では、携帯電話の JATE 認証取得を支援するソフトウェアを開発するにあたっての、お客様とアンリツのエンジニアとの協働のようを伝えています。アンリツの通信関連企業への貢献は、L2 スイッチ用マルチポートイーサネット計測モジュールの開発についてご説明している論文にも明確に示されています。また、MS8911B シグナルアナライザをとりあげた論文では、デジタル放送の実現にどのように貢献しているかをご紹介します。

これらの論文はすべて、次世代ネットワーク (NGNs) の可能性を最大限に引き出すアンリツのお客様との協働への取り組みを分かりやすく伝えられるように企画されました。これらは、次世代ネットワークに向けて提供しているソリューションのほんの数例ですが、アンリツの NGN に対する方針へのコミットメントと考えてください。

今回の「アンリツテクニカル」第 85 号にあるように、アンリツは、主力とする計測器以外の分野に対しても製品を提供し続けており、インダストリアルソリューションの提供における私たちの強みは 2 つの論文に描かれています。Cube シリーズ

自動電子計量機と同装置がお客様にもたらす利点についての論文、duw/M シリーズ金属検出機についての論文です。

今号の研究所の論文では、周波数安定度測定器の開発と衛星搭載用水素レーザーのメカニカルデザインについてご説明しています。

この「アンリツテクニカル」第85号を通じ、アンリツが110年以上前に確立したリーダーシップの伝統を今も継続していることをぜひ理解していただきたい。今号が皆様にとって価値あるものとなり、また皆様の市場におけるご発展の一助となる有益なツールとしていただければ幸いです。

(本稿は以下の英文を日本語に翻訳したものです。)

Preface

Global Activities in Anritsu

Mark Evans

Anritsu has been a technology leader for more than a century. In that time, we, as a company, have helped define the trends in technology. We have achieved this by designing products and solutions that helped develop technologies and make them successful. That leadership continues today, as Anritsu is an "Intelligent solution creator" and is taking advantage of many years of experience with our customers to create innovative solutions that increase customer value and create new demand. Anritsu will be a driving force in the emergence of the global ubiquitous network because of our commitment to this philosophy.

Working with customers is not new to Anritsu. Throughout its history, Anritsu has placed so much emphasis on working with customers and often they are viewed as development partners. Examples of that philosophy are in every product we design.

In addition to being at the forefront of technology, Anritsu also recognized that a global approach to business was critical to forging a leadership position. That is why we have sales, development and marketing resources around the world so that we can provide consistent support to our customers anywhere on the globe.

Taking a leadership role is more than providing the customer with convenient offices and leading-edge products, though. Education is a critical element to the advancement of technology and something every leading company must provide. It is with that vision that Anritsu continues to publish its Technical Bulletin.

In this issue of Anritsu Technical Bulletin, we are providing important information that we believe can help our customers design new products with distinct competitive advantages. For example, in the Anritsu Engineering section, we tell how Anritsu engineers worked with a customer to develop software that supports JATE recognition acquisition of mobile phones. Anritsu's commitment to its customers in the communications market is also evident in the article, which explains our development of a multi-port Ethernet measuring module for the L2 switch. We also highlight the MS8911B signal analyzer and how it can help ensure the performance of digital broadcasting.

All of these articles are a clear indication that Anritsu is committed to working with customers so that the full potential of next-generation networks (NGNs) can be realized. They are just a small sampling of solutions Anritsu has for NGN but they show a clear indication of our commitment.

Anritsu remains committed to other industries as well, which can be seen in this 85th edition of Anritsu Technical Bulletin. Our strength in providing industrial solutions is shown in two articles. One is on the Cube series of Automatic Combination Weighers and their benefits to customers. The other article is on the duw and M series of metal detectors.

In this issue's Laboratory section, our development of frequency stability measurement equipment, and the mechanical design of our hydrogen maser for mounting in satellites are explained.

As you can see, the 85th issue of Anritsu Technical Bulletin continues a tradition of leadership that the company established more than 110 years ago. I hope you value this edition and find it to be an informative tool that can help you in your marketplace.